

خط‌مشی کتابخانه‌ها و کتابداری:

چالش‌ها و واقعیت‌ها

نویسنده

کری اسمیت

مترجمان

فروغ رحیمی

عضو هیات علمی پایگاه استنادی علوم جهان اسلام

پردیس پرتو

سیده سارا منیری

ویراستار

بانک پرتو

عضو هیات علمی دانشگاه شیراز



خط‌مشی کتابخانه‌ها و کتابداری: چالش‌ها و واقعیت‌ها/ نویسنده کری اسمیت؛
مترجمان فروغ رحیمی، پردیس پرتو، سیده سارا منیری؛ ویراستار بابک پرتو
تهران: نشر کتابدار، ۱۳۹۲
۲۰۹ ص
فهرست‌نویسی بر اساس اطلاعات فیبا
یادداشت: عنوان اصلی

The politics of libraries and librarianship: challenges and realities

یادداشت: کتابنامه

موضوع: کتابخانه‌ها -- جنبه‌های سیاسی

شناسه‌افزوده: اسمیت، کری، ویراستار

شناسه‌افزوده: Smith, Kerry

شناسه‌افزوده: رحیمی، فروغ، ۱۳۶۱ - مترجم

شناسه‌افزوده: پرتو، پردیس، ۱۳۶۳ - مترجم

شناسه‌افزوده: منیری، سیده‌سارا، ۱۳۶۰ - مترجم

شناسه‌افزوده: پرتو، بابک، ۱۳۳۲ - ویراستار

رده‌کنگره: ۱۳۹۱ خ/۶۶۵۱ Z665

رده‌دیوینی: ۰۲۱/۸

شماره کتابشناسی ملی: ۲۹۱۵۸۹۶



www.ketabdar.org

mohseni@ketabdar.org

عنوان: خط‌مشی کتابخانه‌ها و کتابداری: چالش‌ها و واقعیت‌ها

مؤلف: کری اسمیت

مترجمان: فروغ رحیمی، پردیس پرتو، سیده سارا منیری

ویراستار: بابک پرتو

مجموعه کتابدار، ۲۴۴

نوبت چاپ: اول، ۱۳۹۲ / شمارگان: ۱۰۰۰ نسخه

قیمت: ۸۰۰۰ تومان

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۲۴۱-۰۴۴-۳

تلفن: ۸۸۴۸۱۳۵۳ / ۸۸۹۷۹۵۶۱

دورنگار: ۸۸۹۷۹۵۶۰ / همراه: ۹۱۳۱۸۸۳۵۸۱

نشانی پخش: کتابدار، تهران، صندوق پستی ۱۹۷۳ / ۱۴۱۵۵

فهرست مطالب

پیشگفتار مترجمان ۱۱

فصل ۱

چارچوب خط‌مشی بین‌المللی کتابخانه‌ها ۱۳

مسئله‌ای برای کتابخانه‌ها ۱۴

جامعه مدنی ۱۵

جایگاه کتابخانه‌ها ۱۸

جامعه اطلاعاتی ۱۹

کتابخانه‌ها در جامعه اطلاعاتی ۲۰

آیین نامه کتابخانه ۲۳

جستجو برای تأثیرات سیاسی ۲۵

چارچوب بین‌المللی سیاسی برای کتابخانه‌ها ۲۶

منابع ۲۷

فصل ۲

مالکیت معنوی - سود یا تحمیلی برای آفریقا؟ ۲۹

مقدمه ۲۹

مالکیت معنوی چیست؟ ۳۰

وضعیت مالکیت معنوی در آفریقا ۳۰

اهمیت دسترسی به اطلاعات ۳۱

حق نسخه‌برداری - سدی در برابر آموزش و پرورش و کتابخانه‌ها ۳۲

تعادل کجاست؟ ۳۵

حق نسخه‌برداری - سود یا بار اضافی؟ ۳۶

۱۰۸	میزان کارمندان در کتابخانه‌های جنوب اقیانوس آرام.....
۱۰۸	انجمن‌های کتابداری.....
۱۰۹	تلاش‌های منطقه‌ای برای ارتقاء کتابخانه‌ها.....
۱۱۰	کتابخانه دانشگاه اقیانوس آرام جنوبی.....
۱۱۱	کنفرانس جایگاه کتابخانه‌های اقیانوس آرام.....
۱۱۲	مرکز اطلاعات اقیانوس آرام.....
۱۱۳	ابتکارهای منطقه‌ای اقیانوس آرام برای ارائه تحصیلات پایه‌ای.....
۱۱۴	گروه مدیریتی کتابداری و اطلاعاتی شورای سازمان‌های منطقه‌ای در اقیانوس آرام.....
۱۱۵	ساز و کار تغییر در اسناد برنامه‌ریزی ملی.....
۱۱۶	فیجی (۲۰۰۷): برنامه راهبردی پیشرفت ۲۰۰۷-۲۰۱۱.....
۱۱۸	کمک‌ها و کتابخانه‌های جنوب اقیانوس آرام.....
۱۱۹	طوفان‌ها، کودتاها و فساد.....
۱۲۰	راه‌های توسعه و پیشرفت کتابخانه‌ها.....
۱۲۱	منابع.....
۱۲۲	منابع پیشنهادی.....

فصل ۷

۱۲۵	بقا در دنیای سیاسی: وضعیت کتابخانه‌ها و مراکز اطلاع‌رسانی در نیجریه
۱۲۵	مقدمه.....
۱۲۶	کتابخانه و طبقه سیاسی.....
۱۲۸	نقطه عطفی بین کتابخانه‌ها و طبقات سیاسی.....
۱۳۲	ادامه بقا.....
۱۳۳	مشارکت.....
۱۳۳	مشارکت بخش خصوصی و عمومی.....
۱۳۴	افزایش بودجه و جستجو برای امتیاز مالی.....
۱۳۴	اشتراک منابع و همکاری بین کتابخانه‌ای.....
۱۳۵	استفاده از فناوری اطلاعات و ارتباطات.....
۱۳۵	استخدام.....
۱۳۵	خدمات.....
۱۳۶	برنامه درسی مدارس کتابداری.....
۱۳۶	پیشرفت محتوا و تحقیق.....
۱۳۶	سیاست کتابداری و اطلاع‌رسانی.....
۱۳۷	انجمن حرفه‌ای.....

۱۳۷ منابع

فصل ۸

۱۳۹ کتابخانه‌ها و سیاستها - بازتاب‌ها و نمونه‌های دانمارکی

۱۳۹ مقدمه

۱۳۹ فضای سیاسی ما

۱۴۰ آیا انجمن کتابداران امروزی نیاز به آگاهی سیاسی دارند؟

۱۴۲ گزارش کتابخانه‌ها به برنامه‌ریزی‌های سیاسی

۱۴۳ اعمال خود در کتابخانه‌ها - یک دیدگاه دانمارکی

۱۴۴ راهبردهای کتابخانه

۱۴۵ راهبرد کتابخانه ملی

۱۴۵ راهبردهای محلی

۱۴۶ شراکت

۱۴۸ همکاری بین‌المللی

۱۴۹ نتیجه‌گیری

فصل ۹

۱۵۱ چارچوب سیاسی کتابخانه‌های عمومی هلند

۱۵۱ چشم انداز کتابخانه و سیاست

۱۵۲ توسعه و قانونگذاری

۱۵۳ بازسازی کتابخانه‌ها بازسازی و اصلاحات

۱۵۶ ادراک سیاسی: پروژه تحقیقاتی

۱۵۸ تعریف و قضاوت در مورد سیاست کتابخانه

۱۵۹ تأثیرات فناوری اطلاعات و آینده

۱۶۱ افزایش آگاهی سیاسی

۱۶۳ همکاری با کارگزاران

۱۶۳ وزارت آموزش، فرهنگ و علوم

۱۶۳ اداره اصلاحات کتابخانه‌ها

۱۶۴ انجمن شهرداری‌های هلند و انجمن ایالت‌ها

۱۶۴ مرکز کارشناسی برای مناطق شهری و روستایی

۱۶۴ مرکز امور اجتماعی و سیاسی

۱۶۵ رهبری با پیش‌زمینه‌ای در سیاست

۱۶۵ انتخابات

منابع ۱۶۷

فصل ۱۰

روش یکپارچه در آموزش دروس کتابداری ۱۶۹

مقدمه ۱۶۹

آموزش در مطالعات کتابداری ۱۷۰

صلاحیتهای پایه‌ای کتابداری ۱۷۰

نقش انجمن‌های صنفی ۱۷۱

رشته مطالعات کتابداری ۱۷۱

برنامه آموزشی ۱۷۵

اساتید و اعضای هیات‌علمی رشته ۱۷۶

خلاصه ۱۷۷

یادداشت ۱۷۷

منابع ۱۷۷

فصل ۱۱

آیا مبحث اعتبارنامه کتابخانه یک ضرورت سیاسی است؟ ۱۷۹

مقدمه ۱۷۹

برنامه‌های آموزشی کتابداری ۱۸۰

اعتبار گذاری چیست؟ ۱۸۲

چرا اعتبار گذاری؟ ۱۸۳

اعتبار گذاری یا رسمیت بخشیدن؟ ۱۸۵

آیا اعتبار گذاری فرآیندی سیاسی است؟ ۱۸۷

آموزش دانشگاهی علوم کتابداری و اطلاع‌رسانی در استرالیا ۱۹۰

آیا نقشی برای پژوهش در آموزش حرفه‌ای کتابداری و اطلاع‌رسانی وجود دارد؟ ۱۹۲

ارزش اعتبار گذاری چیست؟ ۱۹۴

نتیجه‌گیری ۱۹۶

اطلاعات بیشتر ۱۹۷

یادداشت‌ها ۱۹۷

منابع ۱۹۹

فهرست سرنامها ۲۰۳

پیش‌گفتار مترجمان

در این کتاب چارچوب سیاسی یا خط‌مشی کتابخانه‌ها به صورت کلی، کتابخانه‌های آفریقایی (به‌طور خاص نیجریه)، کتابخانه‌های واقع در جزایر اقیانوس آرام جنوبی و به‌طور موردی کشور هلند همراه با وضعیت حقوق نسخه‌برداری/کپی‌رایت و مسائل حقوقی مولفان و ناشران و ارتباط مستقیم آن با کتابخانه‌ها و کاربران بررسی شده است. به عبارت دیگر، مقاله این کتاب درباره مسائل حقوقی و سیاسی/خط‌مشی کتابخانه‌ها با رویکرد جهانی است که برخی از آنها توسط اعضای ایفلا نوشته شده است. همکاری گروهی در نگارش مقاله‌ها از کشورها و قاره‌های مختلف سبب شده است تا سبک نگارش آن در مقایسه با کتاب‌های دیگر چندان یکدست نباشد اما در عوض بر اعتبار و جهان‌شمول بودن مطالب آن می‌افزاید.

این کتاب می‌تواند برای دانشجویان حقوق و علم‌سیاسی که علاقه‌مند به حوزه حقوقی کتابخانه‌ها هستند و همچنین برای دانشجویان کتابداری و اطلاع‌رسانی که در پی رفع موانع دسترسی به منابع برای کاربران و راه‌های گریز از قوانین محدودکننده آن هستند، مفید و قابل استفاده باشد.

در پایان، مترجمان بر خود فرض می‌دانند که از زحمات جناب آقای بابک پرتو، عضو هیات علمی دانشگاه شیراز برای ویرایش این اثر، و جناب آقای حمید محسنی، مدیر محترم انتشارات کتابدار و سایر همکارانی که در ترجمه اثر ما را یاری رساندند، تشکر کنند.

پردیس پرتو

فروغ رحیمی

سارا منیری